

JV "Uz-Kor Gas Chemical" LLC
230100, Republic of Uzbekistan,
Republic of Karakalpakstan,
Nukus city, Allayar Dostnazarov str 121, Apt 3
Office in Tashkent city
100128, Zulfiyahonim str. 112

СП ООО «Uz-Kor Gas Chemical»
230100, Республика Узбекистан
Республика Каракалпакстан
г. Нукус, ул. Аллаяра Досназарова, дом 121, кв. 3
Офис в г. Ташкенте
100128, ул. Зулфияхоним 112



TO: HEAD OF COMPANY.

JV "Uz-Kor Gas Chemical" LLC hereinafter referred to as the Customer has announced the commencement of Competitive Selection No CS-139/2026 for supply of Chemical Reagents (Sodium Bicarbonate – 3700 kg, Citric Acid – 12000 kg) according to attached specification. Maximum price of Competitive selection is 320 000 000 UZS including VAT.

The potential suppliers will be disqualified from participation in competitive selection:

- a) which are under reorganization (amalgamation, joining, separation, restructuring), liquidation or bankruptcy;
- b) which are registered in the States or territories that provide preferential tax treatment and / or do not consider disclosure of information during financial transactions (offshore zones), or which have accounts with banks located in offshore zones according to the legislation of Republic of Uzbekistan;
- c) which didn't submit all the necessary documents for competitive selection within set timeframe;
- d) which have not fulfilled their commitments undertaken on previously concluded contracts;
- e) which have pending litigation with Customer;

Please provide commercial proposal until 3:00 PM by Tashkent time on August 28, 2026.

With respect and hope for long-term cooperation.

Exec.: Kasimov A.
Tel.: +99878 1292900 Add.: 222
E-mail: a.kasimov@uz-kor.com

КОМУ: РУКОВОДИТЕЛЮ ОРГАНИЗАЦИИ.

Совместное Предприятие Общество с Ограниченной Ответственностью «Uz-Kor Gas Chemical», именуемое в дальнейшем «Заказчик», объявляет о начале Конкурсного отбора №CS-139/2026 на поставку химических реагентов (бикарбонат натрия – 3700 кг, лимонная кислота – 12000 кг) согласно прикрепленной спецификации. Предельная стоимость конкурсного отбора 320 000 000 сум включая НДС.

Не допускаются к участию в конкурсном отборе следующие потенциальные поставщики:

- a) находящиеся на стадии реорганизации (слияния, присоединения, разделения, выделения, преобразования), ликвидации или банкротства;
- б) зарегистрированные в государствах или территориях, предоставляющих льготный налоговый режим и/или не предусматривающих раскрытие и предоставление информации при проведении финансовых операций (оффшорные зоны), или имеющих счета в банках, находящихся в оффшорных зонах согласно законодательству Республики Узбекистан;
- в) не предоставившие в установленный срок все необходимые документы для конкурсного отбора;
- г) не надлежаще исполнявших принятые обязательства по ранее заключенным контрактам;
- д) находящиеся в состоянии судебного разбирательства с Заказчиком;

Просим предоставить коммерческое предложение до 15:00 часов по Ташкентскому времени 28.08.2026г.

С уважением и надеждой на долгосрочное сотрудничество.

Исп.: Касимов А.
Тел.: +99878 1292900 Доб.: 222
E-mail: a.kasimov@uz-kor.com

Заказчик и организатор закупок / Customer and organizer of the procurement: СП ООО «Uz-Kor Gas Chemical» / JV «Uz-Kor Gas Chemical» LLC.
Адрес: 100128, г. Ташкент, ул. Зулфияхоним 112 / Address: 100128, Tashkent city, Zulfiyahonim str. 112

ВНИМАНИЕ! / ATTENTION!

Срок поставки товаров: В течение 60 календарных дней после размещения заказа. Место поставки товаров: DAP УГХК, поселок Кырккыз, Кунградский район, Республика Каракалпакстан, Узбекистан (Incoterms 2020) Условие оплаты: 100% по факту поставки товара. Контакты для предоставления коммерческих предложений и сопутствующей документации: Факс: 8 (371) 129-29-00 либо на электронный адрес (сканированная версия в формате PDF) Кому: a.kasimov@uz-kor.com <u>Коммерческое предложение должно быть на фирменном бланке с подписью руководителя, заверенная печатью организации и должно отвечать всем требованиям указанным выше и ниже.</u> Предоставить в составе конкурсного предложения следующие данные: - Детальная спецификация по цене, качеству, гарантийному сроку и количества ТМЦ; - Производитель и срок годности; - Срок действия цены (не менее 90 календарных дней); - Срок поставки; - Технические характеристики (Паспорт безопасности, Сертификат качества, анализа)	Delivery time of goods: Within 60 calendar days after placing order Place of delivery : DAP UGCC, Kirkkiz Settlement, Kungrad region, Karakalpakstan, Uzbekistan (Incoterms 2020) Payment terms: 100% payment after delivery Contacts for providing commercial proposals and related documents: Fax: 8 (371) 129-29-00 or by e-mail (scanned version in PDF format) To: a.kasimov@uz-kor.com <u>Commercial proposal should be on company letterhead, signed by the manager and certified by the seal of organization and must meet all the requirements listed above and below.</u> Following information should be included: - Detailed specification on price, quality, warranty and quantity of inventories; - Manufacturer name and shelflife; - Validity period (not less than 90 calendar days); - Delivery time; - Technical characteristics (MSDS, TDS, COA).
--	---

**ТЕХНИЧЕСКОЕ ЗАДАНИЕ
НА ПОСТАВКУ ХИМ-РЕАГЕНТОВ - БИКАРБОНАТ НАТРИЯ (ПИЩЕВОЙ СОРТ), 35% -
НАЯ ЛИМОННАЯ КИСЛОТА
/**

**TECHNICAL REQUIREMENTS
FOR PURCHASE OF CHEMICALS - SODIUM BICARBONATE (FOOD GRADE), 35% -
CITRIC ACID**

Наименование основных данных и требований	Description of main information and requirements
1. Описание товара (функциональные характеристики и потребительские свойства) Description of goods (functional specifications and application properties)	
Бикарбонат натрия (пищевой сорт) применяется для стабилизации pH и снижения агрессивности сервисной и питьевой воды. 35%-ный лимонная кислота применяется для регенерации мембран ультрафильтров. Удаление минеральных отложений. Восстановление производительности фильтров	Sodium Bicarbonate (food grade) is used for stabilizing pH and reducing the aggressiveness of service and potable water. 35% Citric Acid is used for regeneration of ultrafiltration membranes. Removal of mineral deposits. Restoring filter performance.
2.Цель приобретения товаров / Purpose to purchase goods	
Целью приобретения товара является бесперебойное обеспечение УГХК (Устьюртский Газохимический Комплекс) качественной водой.	The purpose of purchasing the goods is uninterrupted supply of high-quality water to the UGCC (Ustyurt Gas Chemical Complex).
3.Основание для реализации проекта, в рамках которого производится закупка / Basis for project implementation, within the frame of which the purchase is made	
Для производственных нужд действующего Устьюртского ГХК.	For Ustyurt GCC plant needs.
4.Необходимые технические характеристики товаров /Required technical specifications of goods	
Бикарбонат натрия (пищевой сорт) -Белый кристаллический порошок, без запаха. -Химическая формула: NaHCO_3. -Растворимость: хорошо растворим в воде. Необходимое количество – 3 700 кг Лимонная кислота (35%-ный раствор): -Концентрация раствора: 35% - Прозрачный бесцветный раствор с кислым вкусом; Необходимое количество – 12 000 кг Участник должен предоставить необходимые данные о физических и химических свойствах, таких как плотность, растворимость, pH, вязкость, температура кипения и плавления, молекулярная формула, реакция и другие данные;	Sodium Bicarbonate (Food Grade) - White crystalline powder, odorless. - Chemical formula: NaHCO_3. - Soluble in water The necessary amount – 3 700 kg Citric Acid (35% Solution): - Concentration: 35% - colorless solution with sour taste The necessary amount – 12 000 kg The bidder must provide the required physical and chemical property data such as density, solubility, pH, viscosity, boiling and melting point, molecular formula, reaction and other data;

Участник должен предоставить паспорта безопасности материалов (MSDS) для каждого реагента, меры предосторожности при обращении с реагентами, включая использование средств индивидуальной защиты (СИЗ), информацию о первой помощи при возможных несчастных случаях и методах утилизации реагентов;	The bidder must provide Material Safety Data Sheets (MSDS) for each chemical, precautions for handling chemicals, including the use of personal protective equipment (PPE), information on first aid for potential accidents, and methods of disposal of chemicals;
5.Требования к размерам, упаковке, отгрузке товаров / Requirements to dimensions, packing, dispatch of goods	
Упаковка: Бикарбонат натрия - многослойные бумажные мешки с полиэтиленовым вкладышем (25 кг). Товар должен быть отгружен в экспортной стандартной упаковке изготовителя, перевозимой на поддонах, обеспечивающей полную её сохранность от всякого рода повреждений при длительном хранении и перевозке продукции с учётом нескольких перегрузок в пути. (Товар должен быть отгружен на поддонах. Вес отгруженного на поддонах товара должен быть 1 тонна). Товар должен быть обтянут стрейч пленкой по технологии «Stretch-Hood» Лимонная кислота (35%-ный раствор) - Контейнеры IBC (~1000 л). На каждую единицу потребительской тары должна быть наклеена этикетка с товарным знаком изготовителя (при наличии), на которой указывается: а) наименование предприятия-изготовителя; б) наименование продукта и его эмпирическую формулу в соответствии с нормативно-технической документацией на продукт; в) квалификация реактива; г) масса нетто или брутто; д) номер партии; е) дата выпуска (месяц, год); Маркировка должна наноситься на каждый поддон и должна выполняться в соответствии с требованиями международных стандартов	Packaging: Sodium Bicarbonate - multi-layer paper bags with polyethylene liner (25 kg). The product must be shipped in the manufacturer's standard export packaging, transported on pallets, ensuring full protection against all types of damage during long-term storage and transportation, including multiple transshipments en route. (The product must be shipped on pallets. The weight of product shipped on pallets must be 1 ton). The product must be wrapped with stretch film using the "Stretch-Hood" technology. Citric Acid (35% Solution) – IBC containers (~1000 liters). Each consumer package unit must bear a label with the manufacturer's trademark (if available), indicating: a) Name of the manufacturing enterprise; b) Product name and its empirical formula in accordance with normative-technical documentation; c) Grade/qualification of the reagent; d) Net or gross weight; e) Batch number; f) Date of production (month, year). Marking: Must be applied to each pallet and comply with international standards.
6.Требования к состоянию товара / Requirements to condition of goods	
Товар должен быть вновь изготовленным, ранее не использованным, не эксплуатируемым. Порошковый хим-реагент не должен затвердеть.	Goods shall be newly produced, they shall not be used. Powder chemical should be not harden.
7.Требования к соответствию товара нормативным документам в области технического регулирования / Requirements to conformity of the goods to normative documents applicable to technical regulation	

Товар должен отвечать требованиям стандартов ISO 9001, сертификат на пищевой продукт (или другие подтверждающие документы), требованиям стандарта производителя или регламента REACH («Регистрация, оценка и санкционирование использования химических веществ»).	Goods shall meet requirements of standards ISO 9001, food product certificate (or other supporting documents), manufacturer requirements or REACH regulations («Registration, Estimation and Confirmation for use of Chemicals»).
8.Требования по количеству, периодичности, сроку и месту поставок / Requirements to deliver quality, periodicity, time and place	
Общее количество хим-реагентов: Бикарбонат натрия – 3 700 кг; Лимонная кислота (35%-ный раствор) – 12 000 кг; Максимальный срок поставки – 60 дней после заключения Контракта. Условие поставки для иностранных исполнителей – DAP поселок Кырккыз, Кунградский район, Республика Каракалпакстан, Узбекистан (Incoterms 2010). Условия поставки для местных исполнителей – Доставка до УГХК, Кырккыз, Кунградский район, Республика Каракалпакстан, Узбекистан (Товар должен быть свободен от таможенных пошлин и налогов). Условие оплаты – 100% оплата по факту поставки.	Total quantity of chemicals: Bicarbonate sodium – 3 700 kg; Citric Acid (35% Solution) – 12 000 kg; Maximum delivery time – 60 days after Contract conclusion. Delivery terms for foreign participants – DAP Kyrkkyz settlement, Kungrad region, Republic of Karakalpakstan, Uzbekistan (Incoterms 2010). Delivery terms for local executors– Delivery to UGCC, Kyrkkyz, Kungrad region, Republic of Karakalpakstan, Uzbekistan (Goods shall be free from any customs duties and taxes). Payment terms – 100% payment upon receipt of goods.
9.Требования к сопроводительной документации к товару и необходимому количеству расходных материалов / Requirements to accompanying documents to commodity to goods and required amount of expendable (consumable materials)	
Товар должен сопровождаться следующей документацией: счёт-фактура (инвойс) Поставщика с описанием Товаров, указанием количества, цены единицы Товара и общей суммы; транспортная (автотранспортная, железнодорожная или авиа) накладная, выпущенная на имя грузополучателя с отметкой станции отправления и отметкой пункта назначения, наименование Покупателя, номер и даты подписания действующего контракта; сертификат о происхождении страны товара с указанием номера и даты инвойса; упаковочный лист; сертификат о качестве товара, выписанного Производителем; Для отечественных Исполнителей: Счет-фактура Исполнителя с описанием Товаров, указанием количества, цены единицы Товара и общей суммы Товарно-транспортная накладная Паспорт безопасности материала.	Goods shall be accompanied with following documents: Invoice of Executor describing the gods, amount, price for commodity (goods) unit and total price; Way-bill (motor transport, railway and air), that is issued in the name of receiver marking at that the dispatch-station and destination point, name of Client, number and date of signing of continuing contract; Certificate of origin, indicating number and date of invoice; Packing list; Quality certificate that is issued by Manufacturer; For domestic executors: Invoice of Executor with description of goods, indication of price, unit price and total cost Way-bill Material safety data sheets.

10.Требования к остаточному сроку годности, сроку хранения, гарантии качества товара / Requirements to residual expire date, storage time, quality assurance of goods	
Остаточный срок годности, срок хранения и срок гарантии качества – не менее 1 года.	Residual expire date, storage time and quality assurance of goods – not less than 1 year.
11.Требования к году производства/выпуску товара / Requirements to production year / output	
Товар должен быть произведён не более чем за 6 месяца до даты отгрузки, в полном соответствии с описанием, техническими условиями, спецификацией и условиями настоящего технического задания и обеспечивать предусмотренное качество	Goods shall be produced at least 6 month before shipment date, in full compliance with description, technical requirements, specifications and requirements of this technical specification and ensure designed quality.
12.Требование к поставщикам товара / Requirements to Suppliers of goods	
Участники тендера должны предоставить нижеследующие: - Доверенность изготовителя; - Компании-потребители Вашей продукции (информация о том, что какие компании являлись потребителями Ваших товаров); - Технические паспорта продукта (TDS на английском); - Сертификат ISO 9001 или стандарт организации (Если участник является местным производителем, он должен предоставить стандарт организации); Поставщики должны иметь опыт работы в этих сферах, то есть ранее они должны были выполнить несколько поставок хим.реагентов. <i>Альтернативные хим-реагенты не будут приниматься</i>	Competitive selection Participants shall submit followings: - Manufacturer's letter of attorney; - Companies-consumers of Your product (information about which companies were consumers of Your filters); - Technical Data Sheet (TDS) of goods; - Certificate ISO 9001 or company's standard (If the participants are local manufacturers, they must provide the company's standard); Suppliers should have experience in these fields, i.e. they should have previously made several deliveries of chemicals. <i>Alternative chemical will not be accepted</i>